

Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta, Nru. 13,860, 30 ta' Gunju, 1981

Taqsima A

MALTA

ATT Nru. XXIII ta' l-1981

ATT maħruġ b'ligi mill-Parlament ta' Malta.

ATT biex jemenda l-Att dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja.

ACT No. XXIII of 1981

AN ACT enacted by the Parliament of Malta.

AN ACT to amend the Commissioners for Justice Act.

Nagħti l-kunsens tiegħi.

(L.S.)

ANTON BUTTIGIEG
President

30 ta' Ġunju, 1981

ATT Nru. XXIII ta' l-1981

ATT biex jemenda l-Att ta' l-1981 dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, ħareġ b'liġi dan li ġej:—

Titolu fil-qosor.

1. Dan l-Att jista' jissejjaħ l-Att ta' l-1981 li jemenda l-Att dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja, u għandu jinqara u jiftiehem hekk waħda ma' l-Att ta' l-1981 dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-Att prinċipali".

Emenda ta' l-artikolu 3 ta' l-Att prinċipali.

2. Fl-artikolu 3 ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem "tas-subartikolu (3) ta' l-artikolu 8" kull fejn jinsabu, għandhom jidhlu f'kull każ il-kliem "tas-subartikolu (2) ta' l-artikolu 8".

Emenda ta' l-artikolu 6 ta' l-Att prinċipali.

3. Il-proviso għall-artikolu 6 ta' l-Att prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) fit-test Ingliż tiegħu, minflok il-kliem "subsection (5) of section 5 of this Act" għandhom jidhlu l-kliem "subsection (4) of section 5 of this Act"; u

(b) fit-test Malti tiegħu, minflok il-kliem "s-subartikolu (5) ta' dan l-Att" għandhom jidhlu l-kliem "s-subartikolu (4) ta' l-artikolu 5 ta' dan l-Att".

4. Fis-subartikolu (4) ta' l-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali, minflok il-kliem "is-subartikolu (3) ta' dan l-artikolu" għandhom jidhlu l-kliem "is-subartikolu (2) ta' dan l-artikolu".

Emenda ta' l-artikolu 8 ta' l-Att prinċipali.

Mgħoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 517 tad-29 ta' Ġunju, 1981.

C. MIFSUD
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

C. AGIUS
Speaker